

**FÓRMULARIO MARCO PARA EL TRANSPORTE MULTIMODAL DE MERCANCÍAS PELIGROSAS /
MULTIMODAL DANGEROUS GOODS FORM**

1. Expedidor / Shipper / Consignor / Sender		2. Número del documento de transporte / Transport document number		
		3. Página 1 de ___ páginas / Page 1 of ___ Pages	4. Número de referencia del expedidor / Shipper's reference	
6. Destinatario / Consignee		7. Transportista (a cumplimentar por el transportista) / Carrier (to be completed by the carrier)		
		DECLARACIÓN DEL EXPEDIDOR / SHIPPER'S DECLARATION Declaro que el contenido de esta carga se describe a continuación de manera completa y exacta por la designación oficial de transporte y que está correctamente clasificado, embalado, marcado, etiquetado, rotulado y bien acondicionado a todos los efectos para ser transportado de conformidad con las reglamentaciones internacionales y nacionales aplicables. / I hereby declare that the contents of this consignment are fully and accurately described below by the proper shipping name, and are classified, packaged, marked and labeled/placarded and are in all respects in proper condition for transport according to the applicable international and national governmental regulations.		
8. Este envío satisface los límites aceptables para: (tachar la mención no aplicable). / This shipment is within the limitations prescribed for: (Delete non-applicable) AERONAVE DE PASAJEROS Y CARGA / PASSENGER AND CARGO AIRCRAFT		9. Informaciones complementarias relativas a la manipulación / Additional handling information.		
10. Navío / Nº de vuelo y fecha / Vessel / flight number and date		11. Puerto / lugar de carga. / Port / place of loading		
12. Puerto / lugar de descarga / Port / place of discharge		13. Destino / Destination		
14. Marcas de expedición / Shipping marks		* Número y tipo de os bultos; descripción de las mercancías / Number and kind of packages; description of goods		Peso bruto / Gross mass (kg) Peso neto / Net mass Cubicaje/ Cube (m³)
15. Nº de identificación del contenedor o nº de matrícula del vehículo / Container identification No. / vehicle registration No.	16. Número (s) de precintos/ Seal number (s)	17. Dimensiones y tipo del contenedor / vehículo. / Container/vehicle size & type	18. Tara / Tare (kg)	19. Peso bruto total (comprendida la tara) / Total gross mass (including tare) (kg)
CERTIFICADO DE ARRUMAZÓN / DE CARGA / CONTAINER/VEHICLE PACKING CERTIFICATE Declaro que las mercancías peligrosas arriba descritas han sido estibadas / cargadas en el contenedor / vehículo arriba identificado de conformidad con las disposiciones aplicables** A CUMPLIMENTAR Y FIRMAR PARA TODA CARGA EN CONTENEDOR/ VEHÍCULO POR LA PERSONA RESPONSABLE DEL CONTROL DE ARRUMAZÓN / DE LA CARGA. / I hereby declare that the goods described above have been packed/loaded into the container/vehicle identified above in accordance with the applicable provisions ** MUST BE COMPLETED AND SIGNED FOR ALL CONTAINER/VEHICLE LOADS BY PERSON RESPONSIBLE FOR PACKING/LOADING		21. RECIBÍ A LA RECEPCIÓN DE LAS MERCANCÍAS / RECEIVING ORGANISATION RECEIPT Recibí el número de bultos/ contenedores/ remolques declarado arriba en buen estado aparente, salvo las reservas indicadas a continuación: / Received the above number of packages/containers/trailers in apparent good order and condition unless stated hereon: RECEIVING ORGANISATION REMARKS:		
20. Nombre de la Sociedad / Name of company		Nombre del transportista / Haulier's name	22. Nombre de la Sociedad (DEL EXPEDIDOR QUE PREPARE EL DOCUMENTO) / Name of company (OF SHIPPER PREPARING THIS NOTE)	
Nombre y cargo del declarante / Name / Status of declarant		Nº de matrícula del vehículo / Vehicle reg. no.		
Lugar y fecha / Place and date		Firma y fecha / Signature and date	Nombre y cargo del declarante / Name / Status of declarant	
Firma del declarante / Signature of declarant		Firma del conductor / DRIVER'S SIGNATURE	Lugar y fecha / Place and date	
			Firma del declarante / Signature of declarant	

**FÓRMULARIO MARCO PARA EL TRANSPORTE MULTIMODAL DE MERCANCÍAS PELIGROSAS /
MULTIMODAL DANGEROUS GOODS FORM**

1. Expedidor / Shipper / Consignor / Sender	2. Número del documento de transporte / Transport document number			
	3.	4. Número de referencia del expedidor / Shipper's reference		
	Página 1 de ___ páginas / Page 1 of ___ Pages	5. Número de referencia del agente transitario / Freight Forwarder's reference		
14. Marcas de expedición / Shipping marks	* Número y tipo de los bultos; descripción de las mercancías / Number and kind of packages; description of goods	Peso bruto / Gross mass (kg)	Peso neto / Net mass (kg)	Cubicaje/ Cube (m ³)